STATE OF NEBRASKA FORM NO. CC 16:1 9/88 NEW TIỂU BANG NEBRASKA MẪU SỐ CC 16:1 9/88 MỚI	**LETTERS OF CONSERVATORSHIP** **THƯ BỔ NHIỆM BẢO QUẢN TÀI SẢN**	CASE NUMBER SỐ HỒ SƠ

IN THE COUNTY COURT OF _____ COUNTY, NEBRASKA
TẠI TÒA ÁN QUẬN/HẠT ( ), NEBRASKA

IN THE MATTER OF THE ESTATE OF
VỀ TÀI SẢN CỦA

_____

A Protected Person.
Người được giám hộ

LETTERS OF CONSERVATORSHIP

THƯ BỔ NHIỆM BẢO QUẢN TÀI SẢN

TO:
GỞI CHO:

WHEREAS you have been appointed Conservator of the Estate of _____ and it appears to the Court that you have qualified as Conservator,

XÉT VÌ quý vị đã được chỉ định làm Người Bảo Quản Tài Sản của _____ và Tòa cho rằng quý vị có đủ tư cách làm Người Bảo Quản,

THEREFORE your appointment as Conservator of the Estate of _____ is confirmed and you are directed to file an Inventory of the assets of this Estate within ninety days. You are authorized and empowered to take and have the care and management of the Estate subject to the following limitation of powers until you shall be discharged according to law:

DO ĐÓ tòa án chính thức xác nhận việc quý vị được giao nhiêm vụ làm Người Bảo Quản Tài Sản của _____ và ra lệnh cho quý vị trình nộp bản Kiểm Kê Tài Sản của người được giám hộ này trong vòng chín mươi ngày. Quý vị được ủy quyền và đuợc cho phép đảm nhận và thi hành việc lo toan và quản lý Tài Sản này, với một số giới hạn về quyền hành được nêu sau đây, cho đến khi quý vị được giải trừ trách nhiệm trước luật pháp.

LIMITATIONS OF POWER: You shall not pay compensation to yourself or your attorney from assets or income of your ward, nor sell real property of the estate, without first obtaining an order after application, notice to the interested persons and hearing thereon. The order may be entered ex parte if all interested persons have waived notice of hearing or have executed their written consent to the fee.

GIỚI HẠN QUYỀN HÀNH: Trước khi quý vị được phép dùng tài sản hay thu nhập của người được giám hộ để tự trả tiền thù lao cho bản thân mình hay cho luật sư, hoặc bán bất cứ bất động sản nào thuộc quyền sở hữu của người được giám hộ, quý vị phải nộp đơn xin lên tòa án, phải thông báo cho những người quan tâm và tham gia một phiên tòa xem xét và phải được tòa ra lệnh cho phép. Tòa có thể ra án lệnh này tại một phiên tòa đơn phương nếu tất cả những người quan tâm đã từ bỏ quyền được thông báo về các phiên tòa hoặc đã ký giấy đồng ý với lệ phí đó.

YOU ARE FURTHER directed to file a complete account of your administration of this Estate, along with the required fee and an affidavit of mailing showing copies were sent to all interested parties including the bonding company, not later than 30 days after the expiration of one year after the date of these Letters and annually thereafter. The account shall include an itemized statement of assets at the end of the accounting period and shall include Certificates of Proof of Possession for all intangible personal property existing at the end of the accounting period.

NGOÀI RA, QUÝ VỊ CÒN ĐƯỢC LỆNH nộp bản tường trình đầy đủ về quá trình quản lý Tài Sản cùng với lệ phí do tòa yêu cầu và chứng thư hữu thệ chứng minh rằng quý vị đã gởi bản sao đến tất cả các đương sự quân tâm đến việc này, kể cả công ty phát giấy bảo chứng, không quá 30 ngày sau ngày tròn một năm kể từ ngày ghi trên Thư Bổ Nhiệm này và mỗi năm sau đó. Bản tường trình phải bao gồm phần liệt kê từng khoản tài sản vào cuối kỳ kiểm toán và phải có Giấy Xác Nhận Sở Hữu Tài Sản đính kèm đối với mỗi khoản tài sản vô hình có vào cuối kỳ kiểm toán.

DATE ISSUED: _____

NGÀY PHÁT THƯ:

BY THE COURT: _____ (Seal) (Đóng dấu)

DO TÒA: